

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1294/97

af 3. juli 1997

om femte ændring af forordning (EF) nr. 414/97 om undtagelsesforanstaltninger til støtte for markedet for svinekød i Tyskland

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2759/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for svinekød<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EF) nr. 3290/94<sup>(2)</sup>, særlig artikel 20, og

ud fra følgende betragtninger:

På grund af udbrud af klassisk svinepest i visse produktionsområder i Tyskland blev der ved Kommissionens forordning (EF) nr. 414/97<sup>(3)</sup>, senest ved forordning (EF) nr. 1030/97<sup>(4)</sup>, fastsat undtagelsesforanstaltninger til støtte for markedet for svinekød i denne medlemsstat;

der bør foretages en tilpasning af den støtte, der ydes ved levering af smågrise, til den nuværende markedsituation, idet der tages hensyn til faldet i markedspriserne;

den gunstige veterinære og sundhedsmæssige situation har gjort det muligt at ophæve beskyttelseszonerne og overvågningszonerne i delstaterne Nordrhein-Westfalen

og Niedersachsen; der bør tages hensyn til denne ændring ved at erstatte bilag II til forordning (EF) nr. 414/97 med et nyt bilag;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Svinekød —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

I forordning (EF) nr. 414/97 foretages følgende ændringer:

- 1) I artikel 4, stk. 4, ændres »74 ECU« og »63 ECU« til »71 ECU« og »60 ECU«.
- 2) Bilag II affattes som angivet i bilaget til nærværende forordning.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 3. juli 1997.

*På Kommissionens vegne*

Franz FISCHLER

*Medlem af Kommissionen*

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 282 af 1. 11. 1975, s. 1.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 349 af 31. 12. 1994, s. 105.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 62 af 4. 3. 1997, s. 29.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 150 af 7. 6. 1997, s. 32.

*BILAG**»BILAG II*

1. I delstaten Mecklenburg-Vorpommern beskyttelseszonerne og overvågningszonerne i følgende »Kreis«:
    - Alle »Kreis« undtagen Nordwestmecklenburg og Ludwigslust.
  2. I delstaten Brandenburg beskyttelseszonen og overvågningszonen i følgende »Kreis«:
    - Prignitz.
-